

FAHRENHEIT

HOT AIR GUN
HEIßLUFTPISTOLE
HŐLÉGFÚVÓ PISZTOLY
SUFLANTĂ CU AER CALD
PIŠTOLJ ZA VRELI VAZDUH
TEPLOVZDUŠNÁ PIŠTOĽ

Product code / DE / Termékkód / Cod produs / Šifra proizvoda / Kód produkta:
28401



ZD-509

USER MANUAL EN
GEBRAUCHSANWEISUNG DE
HASZNÁLATI UTASÍTÁS HU
MANUAL DE UTILIZARE RO
UŽÍVATEĽSKÁ PRÍRUČKA SK

OPERATION:

Please read the user manual before the first use. This product is very simple and easy to use. Set the temperature on the back. Make sure the switch is off, before connect to the power socket. For the operation set to LOW position the main switch, and after 1 minute switch to HIGH if you need. The set includes different accessories (heads).

SPECIFICATION:

Level	Low	High
Power	800W	1500W
Temperature	50-200°C	200-500 °C
Wind measure	0-200L/min	0-450L/min

NOTE:

1. Don't use the tool together with thermoplastic or plastic covered drawknife.
2. Please clean off the muzzle from oil paint, plastic etc.!
3. Please use the tool in the fresh air or well ventilated area.
4. Please make sure the tool has been cooled completely before the hot air gun is packed.
5. Remove from the power socket if you don't use!

WARNING:

Always check the insulation of the power cable is intact before use of the hot air gun, if the insulation is broken or damaged don't use the tool. Never touch tool or the cable is the insulation is damaged/broken, because it may cause serious electric shock!

OPERATING INSTRUCTIONS:

1. Please connect the device always the right socket as per signed on the tool. (voltage, power etc.)
2. Don't use the hot air gun if the outside screws are missing or lost. Replace the screws and keep the tool tightly screwed anytime!
3. It must hold the tool in the high, never prop or leave unattendant!
4. Don't put the tool down until before it stops run!

SAFETY INSTRUCTIONS:

1. Don't use the hot air gun as hairdryer!
2. Don't use the hot air gun straightly face the people or animals or any part of their body!
3. Don't use the hot air gun beside tinder or gas!
4. Don't backup or cover the muzzle of tool when the hot air is comes out.
5. When using the tool, or after use do not touch the muzzle because its very hot, and keep it always clean and dry, and keep away from oil articles and gas.
6. Don't use hot air gun in rain or dankly place!
7. Don't put anything into the hot muzzle!
8. Hot air gun can be reserved after complete cooling!

ANENDUNG:

Diese Bedienungsanleitung enthält die wichtigsten Informationen zum sicheren und richtigen Gebrauch des Geräts. Die Heißluftpistole ist einfach und leicht zu bedienen. Stellen Sie die gewünschte Temperatur ein. Vor der Verbindung mit der Stromquelle überzeugen Sie sich, ob die Schalter des Geräts ausgeschaltet werden. Zuerst schalten Sie das Gerät die niedrige Stufe (LOW) ein, und wenn es nötigt ist, schalten Sie es in die höhere Stufe (HIGH) um.

Zum Gerät gehören mehrere Vorgelegen.

BEMERKUNG:

1. Verwenden Sie das Gerät nicht zusammen mit Messern aus durch Hitze erweichendem Plastik, oder mit Messern mit durch Hitze erweichenden Plastikabdeckungen!
2. Reinigen Sie immer den Überzug der Ausströmöffnung von Ölfarben, Kunststoffen usw
3. Wenn es möglich ist, verwenden Sie das Gerät in Räumen mit guter Lüftung, oder im Frei
4. Bevor Sie es weg verpacken möchten, überzeugen Sie sich, ob die Deckplatte der Ausströmöffnung aus Metall ganz auskühlt ist.
5. Wenn Sie das Gerät nicht benutzen, entfernen Sie aus dem Netzsteckkontakt.

WARNUNG:

Vor jedem Gebrauch kontrollieren Sie die Isolierung des Netzkabels, indem es beschädigt ist, benutzen Sie das Gerät nicht! Wenn die Isolierung beschädigt ist, benutzen Sie das Gerät auf keinen Fall, wegen der Vermeidung des Stromschlags.

WICHTIGE INFORMATIONEN:

1. Verbinden Sie das Gerät nur in den entsprechenden Steckkontakt, beachten Sie auf die Sicherheitsvorschriften auf dem Gerät (Spannung, Leistung)
2. Benutzen Sie das Gerät nicht, wenn seine Ersatzteile fehlen, ersetzen Sie die fehlenden Schrauben und berücksichtigen Sie auf den fehlerlosen Betrieb des Geräts.
3. Halten Sie das Gerät in der Höhe immer fest, lehnen Sie es nicht hinaus bzw. lassen Sie es nie unbewacht!
4. Legen Sie es nicht hin, bis dem Stopp seines Motors.

SICHERHEITSVORSCHRIFTEN:

1. Verwenden Sie das Gerät nicht als Haartrockner.
2. Halten Sie es nicht direkt vor Gesicht von Menschen oder Tieren.
3. Verwenden Sie das Gerät nicht in der Nähe von brennbaren Stoffen oder Gas.
4. Vermachen oder decken Sie die Ausströmöffnung nicht.
5. Nach der Benutzung berühren Sie den heißen Ersatzteil nicht, halten Sie es immer sauber, weit von Ölen und Gasen.
6. Benutzen Sie es nicht beim Regen oder in feuchter Umgebung.
7. Setzen Sie nichts in die heiße Ausströmöffnung.
8. Verpacken Sie das Gerät bis zur ganzen Abkühlung nicht weg.

SPEZIFIKATION:

Stufe	Niedrig	Hoch
Leistung	800W	1500W
Temperatur	50-200°C	200-500 °C
Luftstärke	0-200L/Min.	0-450L/Min.

HASZNÁLAT:

Kérjük, olvassa el a használati útmutatót mielőtt először használja a készüléket! A hőlégfűvő pisztoly nagyon egyszerű és könnyen kezelhető. Állítsa be a kívánt hőmérsékletet. Mielőtt csatlakoztatná a hálózati áramforráshoz győződjön meg arról, hogy a kapcsolók a készüléken ki vannak kapcsolva. A működtetéshez kapcsolja be először alacsony (LOW) fokozaton, majd ha szükséges 1 perc elteltével kapcsolja magasabb fokozatra (HIGH). A készülékhez több előtét/fej is tartozik.

MEGJEGYZÉS:

1. Ne használja a készüléket együtt hőre lágyuló műanyag vagy műanyag borítású késkekkel!
2. Minidig tisztítsa meg a kiömlőnyílás burkolatát az esetlegesen rárakódó olajfestéktől, műanyagoktól stb.
3. Ha lehet, használja jól szellőztetett helyiségen vagy szabad levegőn.
4. Mielőtt elcsomagolja, győződjön meg róla, hogy a fém kiömlő nyílás borítólemeze teljesen kihült.
5. Ha nem használja, húzza ki a hálózati aljzatból!

FIGYELMEZTETÉS:

Ellenőrizze a hálózati kábel szigetelését minden egyes használat előtt, ha az sérült ne használja a készüléket. Ha nem teljesen szigetelt, vagy sérült a szigetelés ne érintse meg a készüléket, mert súlyos áramütés érheti!

HASZNÁLATI ELŐÍRÁSOK:

1. Csak a megfelelő hálózati aljzatba csatlakoztassa, vegye figyelembe a készüléken feltüntetett előírásokat (feszültség, teljesítmény)
2. Ne használja a készüléket, ha annak részei hiányoznak, pótolja az esetlegesen hiányzó csavarokat és ügyeljen, hogy a készülék minden ép legyen.
3. Magasban mindig tartsa a készüléket, soha ne támassza ki vagy hagyja őrizetlenül!
4. Ne tegye le a készüléket addig, amíg annak motorja teljesen le nem állt!

BIZTONSÁGI ELŐÍRÁSOK:

1. Ne használja hajszáritóként!
2. Ne tartsa ember vagy állat arcába vagy más testrésszére közvetlenül!
3. Ne használja a készüléket gyűlékony anyag vagy gáz környezetében!
4. Ne tömítse el vagy takarja le a kiömlő nyílást!

5. Használat után ne érintse meg a forró alkatrészt a légbefúvón, mindig tartsa azt tisztán, olajoktól, gázoktól mentesen!
6. Ne használja esőben vagy nedves környezetben!
7. Ne helyezzen semmit a forró kiömlő nyílásba!
8. Ne csomagolja el, amíg teljesen ki nem hűlt!

SPECIFIKÁCIÓ:

Fokozat	Alacsony	Magas
Teljesítmény	800W	1500W
Hőmérséklet	50-200°C	200-500 °C
Szélerő	0-200L/perc	0-450L/perc

UTILIZARE:

Vă rugăm să citiți cu atenție manualul cu instrucțiunile înainte utilizării aparatului! Pompa Termică este ușor de utilizat. Setați la temperatura potrivită. Asigurați-vă că toate butoanele pe aparat sunt oprite. Porniți aparatul la treapta minimă (LOW), dacă este necesar, după un minut reglați la o treapta mai ridicată (HIGH). Pachetul conține mai multe accesorii.

SPECIFICAȚII:

Calitate	Calitate	Mare
Consum	800W	1500W
Temperatura	50-200°C	200-500 °C
Puterea evacuării a aerului	0-200L/min	0-450L/min

OBSERVAȚIE:

1. Nu utilizați aparatul împreună cu termoplastice sau cu cuțite acoperite cu plastic.
2. A se Curăța întotdeauna gaura de evacuare a aerului.
3. A se utiliza în spații bine aerisite.
4. După utilizare nu împachetați imediat, până nu vă asigurăți că pereți aparatului nu s-au răcăt.
5. Nu țineți conectat la sursă de curent, când nu folosiți produsul.

AVERTIZARE:

A se verifica izolația cablului de alimentare înainte de fiecare utilizare. Nu utilizați dacă acesta este deteriorat. altfel riscăți să vă electrocutați.

INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE:

1. Conectați la o priză potrivită, a se lua în considerare specificațiile aparatului (tensiune, consum)
2. Nu utilizați dacă lipsesc piese componente, dacă este cazul Înlocuiți șuruburile care lipsesc și a se avea grijă ca aparatul să fie mereu întreg.
3. A se utiliza produsul la înălțime, a nu lasați nesupravegheat când este în funcțiune.
4. Nu împachetați până când motorul nu sa opri complet.

AVERTIZĂRI DE SIGURANȚĂ:

1. A nu se utilizează ca uscător de păr.
2. A nu se ține în fața oamenilor, animalelor sau direct pe corp.
3. A nu se utilizează în prezența substanțelor sau gazelor inflamabile.
4. A nu se bloca sau înfundă gaura de aerisire.
5. Nu atingeți suflanta de aer fierbinte, a se ține întotdeauna curată de uleiuri și gaze.
6. A nu se utilizează în ploaie sau în mediu umed.
7. Nu astupăți gaura de evacuare.
8. A nu se împachetează înainte de a fi răcit în totalitate.

POUŽITIE:

Dôkladne si prečítajte návod ešte pred použitím prístroja. Táto teplovzdušná pištoľ je veľmi jednoduchá a ľahko použiteľná.

Pred pripojením do el. siete sa uistite, že spínače sú vo vypnutom stave. Pri použítií zapnite najprv na úroveň LOW, a až po uplynutí jednej minúty prepnite na vyššiu úroveň HIGH.

K prístroju sú dodané aj ďalšie hlavice.

POZNÁMKA:

1. Nepoužívajte prístroj s takými nožíkmi ktoré majú plastovú rúčku, lebo sa môžu roztať. Vždy očistite hlavicu od usadenín, od olejových škvŕní, plastov atď.
2. Používajte v čo najlepšie vetraných miestnostiach, alebo vo voľnom priestranstve.
3. Pred uskladnením sa vždy uistite, že hlavica je už vychladnutá.
4. Ak ho nepoužívate, odpojte od el. siete.

UPOZORNENIE:

Pred každým použitím skontrolujte či je kábel v poriadku a či je bez vonkajšieho poškodenia.

Ak je poškodený, nezapájajte ho! Keď je kábel poškodený, nedotýkajte sa ho, lebo sa môže stať úraz.

POUŽÍVATEĽSKÉ PREDPISY:

1. Zapájajte len do predpisanej zásuvky, berte ohľad na predpisy na prístroji (napätie, výkon)
2. Nepoužívajte prístroj, ak chýbajú jednotlivé súčiastky, chýbajúce skrutky nahraťte, a dbajte na to, aby bol stále v poriadku.
3. Vo výške treba prístroj vždy držať, nikdy ho nepodopierajte a nenechávajte bez dozoru.
4. Neodkladajte prístroj dovtedy kým sa jeho motor úplne nezastaví!

BEZPEČ NOSTNÉ PREDPISY:

1. Nepoužívajte miesto fén!
2. Nemierite s ţou do tváre ľuďom a ani zvieratám.
3. Nepoužívajte prístroj pri horľavých materiáloch, alebo v blízkosti plynu.
4. Neutesňujte a nezapchávajte otvory na prístroji.
5. Po použití sa nedotýkajte horúcich súčiastok.
6. Nepoužívať v mokrom alebo daždivom prostredí.
7. Nezakrývajte prístroj pri použití.
8. Neodkladajte prístroj dovtedy, kým úplne nevychladne.

PARAMETRE:

Stupeň	Nízka	Vysoká
Výkon	800W	1500W
Teplota	50-200°C	200-500 °C
Otáčky	0-200L/min	0-450L/min